

# Vente immobilière et vices du consentement : la lésion subie par un majeur n'entraîne la rescission qu'en cas de dol prouvé (Cass. civ. 1983)

<b>Identification</b>			
<b>Ref</b> 20428	<b>Juridiction</b> Cour de cassation	<b>Pays/Ville</b> Maroc / Rabat	<b>N° de décision</b> 1385
<b>Date de décision</b> 14/09/1983	<b>N° de dossier</b> 90617	<b>Type de décision</b> Arrêt	<b>Chambre</b> Civile
<b>Abstract</b>			
<b>Thème</b> Nullité et Rescission de l'Obligation, Civil	<b>Mots clés</b> مرض جسدي, Distinction entre maladie physique et capacité mentale, Formalisme de la révocation d'un acte écrit, Iqalah, Lésion subordonnée au dol pour un majeur, Manoeuvres dolosives, Parallélisme des formes, Pouvoir souverain d'appréciation des juges du fond, Preuve de l'altération des facultés mentales, Rejet d'un moyen manquant en fait, Révocation amiable de la vente, Vente immobilière, Communication du dossier au ministère public, Vices du consentement, إقالة البيع, تبليغ النيابة العامة, خرق المسطرة المدنية, رشد, أطراف العقد, رفض ضمني للدفع, شكلية تعديل العقود, شهادة طبية, غبن مصحوب بتدليس, كتابة العقد, مدارك عقلية, أهلية المتعاقدين, Capacity de contracter		
<b>Base légale</b> Article(s) : 55 - 56 - 401 - Dahir du 12 septembre 1913 formant Code des obligations et des contrats (D.O.C)	<b>Source</b>   مجلة المحاكم المغربية   Revue : Gazette des Tribunaux du Maroc   Page : 31		

## Résumé en français

La rescission pour cause de lésion au profit d'une partie majeure et capable est strictement subordonnée à la preuve de manœuvres dolosives, conformément à l'article 55 du Dahir sur les obligations et les contrats. Elle écarte ainsi l'application de l'article 56, dont le régime de protection est exclusivement réservé aux incapables. Dans le même esprit, elle juge que l'existence d'une affection physique du contractant, fût-elle grave, est en soi insuffisante à prouver une altération des facultés mentales affectant la validité de son consentement.

Concernant la prétendue révocation amiable de la vente,, l'arrêt la rejette en se fondant sur le principe du parallélisme des formes. En vertu de l'article 401 du Dahir formant code des obligations et des contrats, la révocation d'un contrat pour lequel la forme écrite est exigée doit elle-même être constatée par écrit. La Cour relève au surplus que l'accord des parties sur cette révocation n'était, en tout état de cause, pas factuellement établi par les juges du fond.

Le moyen tiré du défaut de communication du dossier au ministère public est également écarté comme manquant en fait.

## Résumé en arabe

لا محل لتطبيق مقتضيات الفصل 56 من قانون الالتزامات والعقود ما دام ان طرفي عقد البيع كان لك منها راشدا اثناء ابرام عقد البيع امام الموثق، لذلك فان القرار المطعون فيه كان على صواب عندما اعتبر ان الغبن الذي تمسك به ورثة البائع لم يكن مصحوبا بالتدليس كما ينص على ذلك الفصل 55 من ظهير الالتزامات والعقود فالوسيلة غير مرتكزة على أساس .  
ليس هناك اي تلازم بين المرض الجسدي الذي تفيدة الشهادة الطبية المحتاج بها وبين توافر المدارك العقلية الواجب توفرها في كل متعاقد.

طبقا لمقتضيات الفصل 401 من قانون الالتزامات والعقود فإنه إذا قرر القانون أن يكون العقد مكتوبا اعتبار نفس الشكل مطلوبا في كل التعديلات التي يراد إدخالها على هذا العقد.

## Texte intégral

قرار المجلس الأعلى عدد 1385 – بتاريخ 14/09/1983 – ملف مدني عدد 90617  
التعليق:

حيث يعيّب الطاعون على القرار المطعون فيه خرق الفصل 9 من قانون المسطورة المدنية ذلك ان المحكمة لم تقم بتبلیغ الملف الى النيابة العامة قبل ثلاثة أيام قبل الجلسة بعد احالته عليها على اثر النقض .

لكن حيث انه خلافا لما نعته الوسيلة فإن أوراق الملف وتنصيصات القرار المطعون فيه تفید أن الدعوى قد بلغت للنيابة العامة وقدمت هذه الأخيرة مستنتاجاتها الكتابية في شأن موضوع القضية بعد اطلاعها على الملف طبقا للفصل 9 من قانون المسطورة المدنية كما اشير في الحكم إلى استماع المحكمة المصدرة له للنيابة العامة في تلاوتها لمستنتاجاتها الشفوية بالجلسة مما كانت معه الوسيلة مخالفة ل الواقع وغير مقبولة .

فيما يتعلق بالوسيلة الثانية :

حيث يعيّب الطاعون على القرار المطعون فيه عدم التعلييل وعدم الارتكاز على أساس قانوني ذلك انه عندما صرحت المحكمة فيما يتعلق بالغبن انه لم يتبيّن وجود غبن مصحوب بتدليس والحالة ان الغبن موجود ولا لزوم لبيان عنصر التدليس مع وجود المحاجير كما يقضي بذلك القانون عندما يصرح الفصل 56 ان الغبن يخول الإبطال اذا كان الطرف المغبون فاسرا ولو لم يكن ثمة تدليس .

لكن حيث انه لا محل لتطبيق مقتضيات الفصل 56 من قانون الالتزامات والعقود على النازلة ما دام ان طرفي عقد البيع كان لك منها راشدا اثناء ابرام عقد البيع امام الموثق، لذلك فان القرار المطعون فيه كان على صواب عندما اعتبر ان الغبن الذي تمسك به ورثة البائع لم يكن مصحوبا بالتدليس كما ينص على ذلك الفصل 55 من ظهير الالتزامات والعقود فالوسيلة غير مرتكزة على أساس .

فيما يتعلق بالوسيلة الثالثة :

حيث يعيّب الطاعون على القرار المطعون فيه عدم الجواب على الدفع المتعلق بحالة المرض الثابتة بشهادة من أطباء اختصاصيين في

الأمراض وذهب إلى عدم اعتبار المرض المشهود به من طرف الدكتور لفي البار رئيس مركز علاج السرطان بمستشفى ابن رشد الذي صرخ بأن الحالك كان من المصابين بالعدوى المرتبة في المصطلحات الدولية تحت رقم 161 فكان تصريح المحكمة من أنه تبين من الإشهاد بالبيع أن البائع وقع عليه وهو باتمه والحالة تشهد بعكس ذلك فكان ذلك تشويها صريحا للوثيقة الموقع عليها من ذوي الاختصاص .

لكن حيث أنه ليس هناك أي تلازم بين المرض الجسدي الذي تفيد الشهادة الطبية المحتاج بها وبين توافر المدارك العقلية الواجب توفرها في كل متعاقد، لذلك فإن المحكمة عندما اعتبرت أن البائع كان باتمه عند توقيعه على البيع تكون قد رفضت ضمنيا الدفع المستدل به في الوسيلة مما كانت معه هذه الأخيرة غير مترکزة على أساس .

فيما يتعلق بالوسيلة الرابعة :

حيث يعيّب الطاعون على القرار المطعون فيه عدم الجواب عن الدفع المثار في المذكرات المقدمة قبل صدور القرار المطعون فيه والتي صرخ فيها الطاعون انهم يتمسكون بها وذلك في انه على فرض ان البيع قد وقع فانه الغي بمجرد قبول الإقالة التي اقتربها المؤوث وعرضها على كلا الطرفين المتنازعين فقبلتها المطلوبة في النقض شريطة ان يؤدي لها مع ما سبق لها ان دفعته للموثق تعويضا ماليا حدده وقبلته الطاعنة وحازت عنه وصلا الشيء الذي أكده صراحة المؤوث في رسالة موجودة بين أوراق الملف، ومنها إشهاد على وقوع الإقالة وان الرد الذي كان الحكم الابتدائي قد أجاب به كان ردا فاسدا او مشوها للأحداث وان القاضي الأول لم ير أنه بمجرد ما قبلت المشترية الإقالة وحددت لها شروطا، وبمجرد ما عرضت شروط الإقالة على المدعى عليهم فقبولها بدون تعديل او ملاحظة تكون قد أبرمت اتفاقية جديدة لا بد للمحكمة ان تعمل بها وتعطيها مفعولها القانوني وتنص بان الإقالة أصبحت نافذة المفعول رغم الرجوع المتأخر فيها بعدما قبلت من الجميع .

لكن حيث ان القرار المطعون فيه بتأييده للحكم الابتدائي يكون بالضرورة قد تبني عله وأسبابه وان الحكم الابتدائي بعد ان بين ادعاء المدعى عليهم بتراجع الأطراف على البيع لا أساس له، ذلك ان رسالة المؤوث الموجهة الى ارمليتي العبيدي تؤكد بان الورثة اودعوا ثمن البيع عنده غير ان المدعية بدلأ من التنازل عن البيع جاءت تحدد له صوائر الشراء طالبة منه متابعة اجراءات البيع رتب على ذلك عدم وجود الإقالة فباء معللا بما فيه الكفاية .

ومن جهة ثانية فانه طبقا لمقتضيات الفصل 401 من قانون الالتزامات والعقود فانه إذا قرر القانون أن يكون العقد مكتوبا اعتبر نفس الشكل مطلوبا في كل التعديلات التي يراد إدخالها على هذا العقد لذلك فإن القرار المطعون فيه كان على صواب عندما اعتبر انه ليس بالملف ما يدل على وجود الإقالة، فالوسيلة غير مترکزة على أساس .

من أجله:

قضي المجلس الأعلى برفض الطلب وعلى صاحبه بالصائر .

وبه صدر الحكم بالجلسة العلنية المنعقدة بالتاريخ المذكور حوله بقاعة الجلسات العادلة بالمجلس الأعلى وكانت الهيئة الحاكمة مترکبة من السيد محمد عمور، والمستشارين السادة عبد الوهاب عبابو - مقررا - محمد بوهراص - مولاي جعفر سليمان - الاسماعيلي عبد السلام - وبمحضر المحامي العام السيد محمد الشبيهي - ويساعده كاتب الضبط السيد محمد بولعجلو .